

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation No
Voiture de tourisme	B M W	2002 Turbo	CH 0072 40

Constructeur	BAYERISCHE MOTOREN WERKE Aktiengesellschaft, D-8 München (ERD)		
Identification	"2002 Turbo" sur plaquette du constructeur, "2002" + "turbo" à l'arrière du véhicule, "MOTAG" + "CH 0072 40" sur plaquette de l'importateur, à côté de la plaquette du constructeur *)		
Plaquette constr.	À droite, sur face intérieure de l'aile sous capot moteur		
No du châssis	À droite, à l'arrière sur aile sous capot moteur		
Ident. du moteur	"2,0" à l'arrière à gauche en haut sur flasque du démarreur		
Importateur princ.	MOTAG, FVA-Import (Schweiz), Postfach, 8157 Dielsdorf		
Véhicule homologué	4290066	Signes fixes dans code du type "2002 Turbo"	

CHASSIS		MOTEUR			
Nombre d'essieux	2	Marque	B M W	Type	2,0 Turbo
Direction	mécanique	Construction	en ligne	Temps	4
Transmission	mécanique toute synchronisée	Carburant	B	Position	avant
Nombre de vitesses	4 ou 5	Refroidiss.	eau	Nombre cylindr.	4
Frein de service	hydraulique, 2-circuits, AV=disques/AR=exp.interne, assistance par dépression, sur toutes les roues, limiteur sur roues AR	Alésage	89	Course	80
Frein auxiliaire	mécanique, expansion interne, sur roues AR	Cylindrée	1990	CV-Impôt	10,14
Frein d'arrêt	id. frein auxiliaire	Puissance en CV 170 DIN		à t/min	5800
Ralentisseur		Bruit	78	dB/A à t/min	4350 (3/4)
Contrôle 2 circ.	par diff.de niveau; témoin comb.av.témoin press.huile	Silencieux	1/ 700x120x85	1/545x155x105	
		Mesure des gaz	OCE, 3,0 % CO 800 t/min (ECE-15) **		
		Déparasitage	OCE, annexe B chiffre 4 "A+2" (ECE-10) **		

CARROSSERIE		PNOIS			
Nombre de portes	2	avant	arrière	total	
Ceintures sécurité	oui	Poids à vide	580	520	1100
Cale	-	Charge utile	95	185	280
Antivol	verrou de direction	Poids total	675	705	1380
Nombre de places t	4 av 2 centre - ar 2	Garantie fabr.	-	-	1440
DIMENSIONS	int. ext.	Dimens. pneus	185/70VR13	185/70VR13	(Variantes
Longueur	4220	Ply / atü	/ 2,1	/ 2,3	voir
Largeur	1650	Charge	1040	1090	remarques)
Hauteur	1410	pour V max	> 210	> 210	
Porte à faux lat.		Dimensions de jantes:	5 1/2 J x 13 ou 6 J x 13		
av	700	Garantie poids remarquable avec frein	-		
ar	1020	Garantie poids remarquable sans frein	-		
Empattements	2500	Garantie poids sur le toit	75		
Voie av	1375	Poids remarquable testé	-		
Voie ar	1362	Vitesse maximale selon le constructeur	211 km/h		
Jantes 6Jx13	1387 ar 1374	Vitesse maximale testée	- km/h		
Braquage	g 9,90 d 9,90				

N'est pas admis à circuler avec une remorque

EQUIPEMENT	
Feux de route	HCR H4 (E)
Feux route compl.	
Feux de croisement	HCR H4 (E)
Feux de position	A (E) dans HCR
Feux de brouillard	
Feux stop	S1 (E) Feu de recul R (E) 2/séparés
Clignoteurs	av 1 (E) 1 ar 2a (E)
Catadioptrés	av 1 ar I (E)
Feux de gabarit	av 1 ar
Avert. optique	oui Eclair. plaque 2/sép. au centre
Essuie-glace	2 balais avec/sans lave-glace
Avertisseurs	HELLA 002 768 (101) dB/A ( ) dB/A ( ) dB/A

### INDICATIONS pour le PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule	Voiture de tourisme		
Marque et type	B M W 2002 Turbo		
Homologation			
No	CH	0072 40	
Carrosserie	limousine		
Places total	4	avant	2
Poids à vide	1100	Carburant	B
Charge utile	-	CV-impôt	10,14
Poids total	1440	Cylindrée	1990

### REMARQUES, MODIFICATIONS, CONDITIONS et INSCRIPTION dans le PERMIS DE CIRCULATION, page 4:

- \* Identification: seuls les véhicules portant la plaquette "NOTAG" avec le No d'homologation, montée sous le capot vers la plaquette du constructeur, peuvent être admis sur la base de la présente fiche d'homologation.
- \*\* Les vignettes ECE-10 et ECE-15 se trouvent à côté de la plaquette du constructeur.
- + Carrosserie : spoiler à l'avant et élargissements des ailes en matière artificielle (vissés);  
arête se détachant sur la carrosserie, à l'arrière en matière caoutchouc.

Lieu et date de l'homologation  
Dielsdorf, 4.4.74

HOMOLOGATION FEDERALE DES TYPES DE VEHICULES